

おかやましがいこくじんしみんかいぎ だい き 岡山市外国人市民会議（第4期）

ニュースレター No.5

へんしゅう はっこう おかやまししみんきょうどうきよくこくさいか ねん がつ
編集・発行：岡山市市民協働局国際課 2016年5月

だい かいかいぎ かいさい ～第5回会議を開催しました～

にち じ ねん がつ にち げつ
【日 時】2016年2月15日（月）10:00～

ば しょ おかやましほけんふくしかいかん かい き の う かいふくくんれんしつ
【場 所】岡山市保健福祉会館9階 機能回復訓練室

ない よう がいこくじんしみん ちいししゃかい さんかそくしん
【内 容】外国人市民の地域社会への参加促進について

ちやうないかい ちやうみんかん
①町内会について ②PTAについて ③公民館について



ちやうないかい ① 町内会について

げんじやうせつめい しみんきやうどうきかくそむか
【現状説明：市民協働企画総務課より】

- 1724の単位町内会、96の連合町内会（小学校の学区単位）、1つの岡山市連合町内会から成り立っており、加入率は82%（平成27年）で年々下がっている。
- 災害時などに備え、町内会の共助機能が重要である。
- 外国の方、若者を含め、沢山の方に加入してもらいたい。夏祭り等の行事を通して、町内会活動を知ってもらいたい。
- 各区役所の外国人登録窓口で、多言語化された町内会への加入促進パンフレットを配る予定。

いん いけん しつもん
【委員の意見・質問】

- 自分の国にはない制度なので、町内会がどんな組織かわからない。
- 町内掃除、ごみの分別など、とても先進的な社会機能だと思う。
- 町内会の会長は高齢者が多く、昔ながらの回覧板も、安否確認の意味も兼ねて有効である。
- 町内会の制度や仕組みが有益なものであることを、様々な手段を使って外国人に伝えることが大事である。例えばwebやe-mail、Facebookなど。

② PTAについて

げんじやうせつめい しょうがいがくしゅうか
【現状説明：生涯学習課より】

- PTAの活動：教育について理解を深めること、子どもの見守り、学習環境の整備、授業の手伝い、親睦活動、PTA新聞の作成など

いん いけん しつもん
【委員の意見・質問】

- 町内会と同じで、自分の国にないので、システムがわからない。
- 子どもの安全についての連絡、集団登校など、日本独自の素晴らしいシステムであ

る。

- P T A 活動についての説明資料を多言語で作成し、外国人の親に渡すようにすれば、理解が深まり、参加しやすくなるのでは。
- 共働き家庭は P T A 活動への参加が難しい。
- 子どものために参加したい気持ちがあっても、言葉等スキル面で難しい外国人の保護者もいる。

③ 公民館について

【現状 説明：中央 公民館より】

- 岡山市の公民館活動のミッション＝「持続可能な社会づくり」
- 公民館＝地域の生涯 学習 の拠点。各 中 学校区に 1 館、市内全 37 館。
主催講座、クラブ活動、図書コーナー、貸室、情報 コーナー、相談など。
- 外国人との取り組み：日本語教室、公民館まつり、多国籍防災会議、多言語のお医者さんマップの作成など。
- 2014 年に公民館 C L C 会議が岡山で開催され、公民館の役割が世界で広がっていくことが確認された。

【委員の意見・質問】

- 子ども向けのイベントを増やしたほうがいいのでは。
- 公民館の存在自体を知らず、利用方法がわからない外国人は多い。
⇒ (中央 公民館より) 全公民館が Facebook を作成しており、活動紹介 等載っている。Facebook から知ってもらうのも良い。
- 公民館活動を紹介 した冊子「れんめんめん」の中から一部抜粋して外国人向けに翻訳し、区役所等の窓口で外国人に配ってはどうか。
- 使用料が館によって違うのはなぜか。
⇒ (中央 公民館より) 岡山市が市町村合併を繰り返す中で、編入・合併前の自治体の料金 体系が一部で残っている。平成以降に建てられた館の使用料は、ほぼ統一されている。

■ 次回 (第6回) 会議

【日時】 2016 年 7 月 13 日 (水) 10:00～12:00

【場所】 岡山市保健福祉会館 9 階 機能回復訓練室

【内容】 (1) 岡山市外国人市民会議 第 4 期のまとめ (提言書提出 に向けて)

(2) その他

問合せ先：岡山市市民協働局 国際課

TEL 086-803-1112

FAX 086-225-5408